

DVC 2128B (M755). *Editio minor* É. Lhôte, ericlhote@hotmail.fr, Paris le 29/3/2022.

*Datation* : ca 425-400 : ancien alphabet, mais aucune trace particulière d'archaïsme, sinon *upsilon* de forme V.

Ⲝ ἄλλῃ μαντεύ[εσθαι] ;

Interprétation DVC

*(Est-il préférable) de consulter un oracle ailleurs ?*

La question n'est pas aussi étrange qu'il y paraît de prime abord : il était fréquent, dans l'Antiquité, de consulter plusieurs oracles sur le même sujet, car les réponses pouvaient être ambiguës. Cf. par exemple *LOD* n° 94 et 21, où un armateur a successivement interrogé, sur le même sujet, l'oracle d'Apollon et celui de Dodone. Voir aussi *CIOD* 2964B, où le consultant interroge Zeus Naios sur un affranchissement par consécration à Apollon, donc ailleurs qu'à Dodone.

ἄλλῃ = ἄλλῃ est un adverbe locatif dorien en *e* long, connu en mégarien. Cf. Buck § 132, 6.